



IM BRÜHL 65  
D-71229 LEONBERG

TEL +49 7152 948973  
FAX +49 7152 948974  
www.travel-reportage.com  
info@travel-reportage.com

2.9.2009

## Allgemeine Geschäftsbedingungen

Diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) gelten für die Nutzung der Webseite TRAVEL-REPORTAGE.COM sowie aller zu dieser Domain gehörenden Subdomains ("TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite").

Vertragspartnerin des mit den Nutzern der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite auf der Grundlage dieser AGB abgeschlossenen Vertrags über die Nutzung der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite ("Nutzungsvertrag") ist die Betreiberin der TRAVEL-REPORTAGE-Webseite, die Kommunikationsagentur STERZ-MEDIA, Im Brühl 65, D-71229 Leonberg.

### § 1 Beschreibung der Leistungen

1. TRAVEL-REPORTAGE.COM ist eine vermittelnde Plattform zwischen Anbietern und Vermittlern von touristischen Angeboten im weitesten Sinn oder deren Beauftragter und journalistisch geprägten Medien aller Art. Ziel ist die Vermittlung von Texten und Bildern oder sonstiger Inhalte („Artikel“), die von Medien aller Art ausschließlich zu redaktionellen Zwecken verwendet werden dürfen.
2. Die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite ist eine Plattform, auf dem von den natürlichen und juristischen Personen und Personengesellschaften, die sich angemeldet haben ("Kunde"), bestimmte Nutzungsrechte an Texten und Bildmaterials oder sonstigen Inhalten (zusammen "Artikel") angeboten und erworben werden können, sofern deren Angebot oder Erwerb nicht gegen gesetzliche Vorschriften oder diese AGB verstößt.
3. Die Leistung von TRAVEL-REPORTAGE.COM beschränkt sich ausschließlich auf die Vermittlung der Nutzungsrechte. TRAVEL-REPORTAGE.COM bietet selbst keine Nutzungsrechte an Artikeln an (mit Ausnahme der Artikel, die ausdrücklich im Namen von TRAVEL-REPORTAGE.COM eingestellt werden) und wird nicht selbst Vertragspartner der ausschließlich zwischen den Nutzern dieser Plattform geschlossenen Vereinbarungen über die Einräumung von Nutzungsrechten an Texten und Bildern.
4. Anbieter, die Nutzungsrechte an Texten und/oder Bildern oder sonstige Inhalte über die Plattform TRAVEL-REPORTAGE.COM verbreiten wollen, können den betreffenden Artikel auf die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite einstellen. TRAVEL-REPORTAGE.COM kann die Artikel prüfen und sie ohne Angabe von Gründen zurückweisen.
5. Bei Einstellung eines Artikels versichert der Anbieter, Inhaber aller Nutzungsrechte an Texten und Bildern oder sonstigen Inhalten zu sein. Der Anbieter überlässt den berechtigten Erwerbern die Nutzungsrechte an Texten und Bildern oder sonstigen Inhalten ausschließlich zum Zweck der journalistischen Nutzung. Der Anbieter räumt TRAVEL-REPORTAGE.COM das Recht ein, Artikel und sonstige Inhalte auch über den gebuchten Zeitraum hinaus im Rahmen journalistischer und schriftstellerischer Tätigkeit im eigenen Namen zu nutzen.
6. Für die Veröffentlichung von Artikeln oder sonstigen Inhalten von der TRAVEL-REPORTAGE.COM -Webseite gelten die unter § 4 dieser AGB aufgeführten Grundsätze.

### § 2 Anpassungs- und Bearbeitungsrechte; Verfügbarkeit der Webseite

1. TRAVEL-REPORTAGE.COM ist berechtigt, die von Kunden angebotenen Artikel technisch zu bearbeiten, aufzubereiten und anzupassen, wenn dies erforderlich ist, um die störungsfreie Abrufbarmachung dieser Artikel in einem einheitlichen Format und Design von der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite und / oder die Darstellung der Artikel auf mobilen Endgeräten oder Softwareapplikationen von Dritten zu gewährleisten.
2. TRAVEL-REPORTAGE.COM ist nicht dazu verpflichtet, die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite oder bestimmte Teile der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite oder hierüber bezogene Dienste für die Mitglieder bereitzustellen oder diese auch zukünftig weiterhin bereitzustellen. TRAVEL-REPORTAGE.COM behält sich das Recht vor, die auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite zur Verfügung gestellten Dienste jederzeit zu ändern oder einzustellen.
3. Anbieter können das von ihnen zum Download auf der Plattform TRAVEL-REPORTAGE.COM eingestellte Material während der vereinbarten Nutzungsdauer im Rahmen der vorgegeben technischen Rahmenbedingungen verändern und/oder ergänzen.

### § 3 Anmeldung und Berechtigung

1. Die Dienstleistungen der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite können nur von berechtigten Erwerbern genutzt werden. Die Anmeldung ist kostenlos und erfolgt durch Eröffnung eines Kundenkontos unter Zustimmung zu diesen AGB und der Datenschutzerklärung.
2. Ein Vertrag über die Nutzung der Angebote auf der Plattform TRAVEL-REPORTAGE.COM- zwischen TRAVEL-REPORTAGE.COM und dem Kunden kommt mit der Anmeldung durch den Kunden zustande. TRAVEL-REPORTAGE.COM behält sich das Recht vor, Anmeldungen ohne Angaben von Gründen zu verweigern. Ein Anspruch auf Abschluss eines Nutzungsvertrags besteht nicht.
3. Die Veröffentlichung von Artikeln auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite erfolgt nach der Bestätigung durch TRAVEL-REPORTAGE.COM und nach der vollständigen Bezahlung der Nutzungsgebühr.
4. Die Anmeldung als Kunde der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite ist nur unbeschränkt geschäftsfähigen natürlichen Personen, juristischen Personen und Personengesellschaften erlaubt. Das auf der Webseite TRAVEL-REPORTAGE.COM bereitgestellte Material ist ausschließlich zur redaktionellen und journalistischen Nutzung in Medien aller Art bestimmt. Personen, die die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite zu einem Zweck nutzen wollen, der weder ihrer gewerblichen noch ihrer beruflichen Tätigkeit zugerechnet werden kann und die demnach bei Abschluss des Nutzungsvertrages als Verbraucher im Sinne von § 13 Bürgerliches Gesetzbuch (BGB) handeln, ist die Anmeldung als Kunde der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite nicht möglich.
5. Die im Anmeldeverfahren abgefragten Daten müssen vollständig und wahrheitsgemäß angegeben werden. Ändern sich die bei der Anmeldung angegebenen Daten, ist das Mitglied selbst verpflichtet, diese Angaben umgehend zu korrigieren. Maßgeblich für die Zustellung von Erklärungen seitens TRAVEL-REPORTAGE.COM ist die in den Anmeldungsdaten angegebene E-Mail-Adresse eines Kunden.
6. Ein Kundenkonto ist nicht übertragbar.
7. Der Zugang zum Konto ist sorgfältig zu sichern und eventuell vergebene Passworte sind geheim zu halten. Wenn es Anhaltspunkte dafür gibt, dass ein Konto von Dritten unberechtigt benutzt wurde, ist TRAVEL-REPORTAGE.COM umgehend zu informieren. Kunden haften grundsätzlich für sämtliche Aktivitäten, die unter Verwendung ihres Kontos vorgenommen werden.

### § 4 Grundsätze der Nutzung

1. Die auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite von Kunden veröffentlichten Artikel oder sonstige Inhalte müssen von TRAVEL-REPORTAGE.COM grundsätzlich nicht auf Rechtmäßigkeit, Richtigkeit oder Vollständigkeit geprüft werden. Sie stellen nicht die Meinung von TRAVEL-REPORTAGE.COM dar. TRAVEL-REPORTAGE.COM übernimmt keinerlei Haftung oder Garantie dafür, dass die Anbieter von Artikeln dazu berechtigt sind, die jeweiligen Artikel über die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite anzubieten und über die im Lizenzvertrag einzuräumenden Nutzungsrechte verfügen.
2. Kunden dürfen die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite nicht in einer Weise nutzen, die gegen gesetzliche Vorschriften oder diese AGB verstößt.
3. Die Nutzung des auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite eingestellten Materials zu werblichen Zwecken ist nicht zulässig.
4. Der Anbieter eines Artikels garantiert, dass er berechtigt ist, Texte und Bilder auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite öffentlich zugänglich zu machen und über sämtliche Nutzungsrechte an dem eingestellten Artikel oder sonstigen Inhalten frei zu verfügen. Das Anbieten von Texten und Bildern auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite darf keine Urheberrechte, Markenrechte oder andere Rechte am Geistigen Eigentum Dritter oder deren Persönlichkeitsrechte verletzen. Der Inhalt der eingestellten oder einzustellenden Artikel darf ferner nicht verunglimpfend, verleumderisch oder in anderer Weise beleidigend, obszön oder anstößig sein oder gegen geltendes Recht verstoßen. Es darf kein sittenwidriges, pornographisches, jugendgefährdendes oder Gewalt verherrlichendes Material veröffentlicht oder auf entsprechendes Material auf einer Drittwebsite verlinkt werden.
5. Texte und Bilder, die auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM Webseite angeboten werden, dürfen von Kunden nur nach Anmeldung und nach Abschluss eines Lizenzvertrages mit dem Anbieter und nur in der im Lizenzvertrag gestatteten Art und Weise genutzt werden. Kunden dürfen über die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite erworbene Texte und Bilder insbesondere nicht in Publikationen oder überhaupt in einem Kontext verwenden, die ihrerseits nicht den Grundsätzen der Nutzung dieser AGB (insbesondere § 4 Ziffer 3 und § 4 Ziffer 4 AGB) genügen, gesetzliche Vorschriften oder Rechte Dritter verletzen.
6. Nutzer des auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite eingestellten Materials dürfen Texte und Bilder und sonstige Inhalte nur im Rahmen von journalistischer Berichterstattung verwenden. Das Material darf im üblichen redaktionellen Maß bearbeitet, verändert und gekürzt werden. Die Tendenz des auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite angebotenen Materials darf bei einer Veröffentlichung nicht verändert werden. Manipulationen an den von TRAVEL-REPORTAGE.COM-

Webseite heruntergeladenen Fotos sind mit Ausnahme der Wahl des Ausschnittes, von Freistellern oder der Veränderung von Helligkeit, Kontrast und Sättigung nicht gestattet.

7. Kunden dürfen keine Inhalte in die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite einstellen oder über die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite übertragen, die Viren, Würmer, Trojanische Pferde oder andere Codes mit schädlichen Funktionen enthalten.
8. Es ist untersagt, sich nicht autorisierten Zugriff auf jegliche mit der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite verknüpfte Hardware- oder Softwaresysteme oder Netzwerke zu verschaffen oder Dienste in Anspruch zu nehmen oder Informationen abzurufen, die TRAVEL-REPORTAGE.COM nicht ausdrücklich in oder über die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite für die Kunden bereitgestellt hat. Es ist ferner untersagt, sich nicht autorisierten Zugriff auf das Kundenkonto anderer Kunden zu verschaffen oder anderweitig die Nutzung der Website durch einen anderen Kunden zu stören.
9. Die Kunden sind selbst dafür verantwortlich, auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Website einsehbare und von TRAVEL-REPORTAGE.COM gespeicherte Informationen, die sie zu Zwecken der Beweissicherung, der Buchführung etc. benötigen, auf einem von der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Website unabhängigen Speichermedium zu archivieren.

#### § 5 Systemausfall

TRAVEL-REPORTAGE.COM ist rund um die Uhr bemüht, die Funktionalität der Internetplattform TRAVEL-REPORTAGE.COM sicher zu stellen. Dennoch können gelegentliche Systemausfälle und Wartungsarbeiten an der Webseite TRAVEL-REPORTAGE.COM nicht vollständig ausgeschlossen werden. Bei einem Systemausfall oder von Wartungsarbeiten von mehr als sechs Stunden verlängert sich die vereinbarte Einstelldauer der auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite eingestellten Texte und Bilder und sonstiger Inhalte um jeweils einen Kalendertag. Weitere Ansprüche können aus einem Systemausfall oder wegen Wartungsarbeiten gegen TRAVEL-REPORTAGE.COM nicht geltend gemacht werden.

#### § 6 Sanktionen, Sperrung und Kündigung

1. Bei einem Verstoß gegen diese AGB oder gegen gesetzliche Vorschriften, oder im Fall der Verletzung Rechte Dritter oder aus sonstigen sachlich gerechtfertigten Gründen ist TRAVEL-REPORTAGE.COM berechtigt, den Zugriff auf die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite zeitweilig oder dauerhaft zu beschränken oder zu verbieten. Derartige Verstöße und Rechtsverletzungen können eine oder mehrere der folgenden Konsequenzen nach sich ziehen, welche fristlos und ohne vorherige Ankündigung gegenüber dem betroffenen Kunden verhängt werden können:
  - Sperrung oder Löschung des betroffenen Artikels,
  - Einschränkung der Nutzung der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite,
  - vorläufige oder endgültige Sperrung des Kunden.
2. Es obliegt allein TRAVEL-REPORTAGE.COM zu beurteilen, ob Texte und Bilder oder sonstige Inhalte den Grundsätzen der Nutzung dieser AGB (§ 4 AGB) oder gesetzlichen Vorschriften entsprechen oder die Rechte Dritter verletzt.
3. Wenn ein Kunde gesperrt wurde, darf dieser Kunde die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite auch mit anderen Kundenkonten nicht mehr nutzen. Ein gesperrter Kunde darf sich weder unter neuem Namen anmelden, noch andere dazu ermutigen oder veranlassen, unter ihrem Namen für den gesperrten Kunden tätig zu werden. Erlangt TRAVEL-REPORTAGE.COM Kenntnis von diesem Vorgehen, so hat dies auch den Ausschluss des anderen Kunden zur Folge.
4. Mit der Veröffentlichung des von der Webseite TRAVEL-REPORTAGE.COM im Download erworbenen Materials verpflichten sich die Erwerber, TRAVEL-REPORTAGE.COM innerhalb von 14 Tagen unentgeltlich und ohne weitere Aufforderung Belege (Ausdrucke, PDF, Mitschnitte, Webseitenverweise, etc.) zur Verfügung zu stellen. Verstöße gegen diese Verpflichtung können den Ausschluss von der Nutzung der Plattform TRAVEL-REPORTAGE.COM und/oder eine Honorarforderung nach sich ziehen.
5. Kunden können diesen Nutzungsvertrag jederzeit kündigen. Für die Kündigungserklärung genügt eine schriftliche Mitteilung an TRAVEL-REPORTAGE.COM oder eine E-Mail an TRAVEL-REPORTAGE.COM (info@travel-reportage.com).
6. TRAVEL-REPORTAGE.COM kann den Nutzungsvertrag jederzeit mit einer Frist von 14 Tagen zum Monatsende kündigen. Das Recht zur außerordentlichen Kündigung des Nutzungsvertrages und das Recht zur Sperrung des Kunden oder zur Verhängung anderer Sanktionen bleiben hiervon unberührt.
7. Der Nutzungsvertrag zwischen den Anbietern von Artikeln oder sonstigen Inhalten und TRAVEL-REPORTAGE.COM endet mit dem Ablauf der vereinbarten Einstellzeit auf der Internetplattform. Eine automatische Verlängerung findet nicht statt.
8. Das vorzeitige Zurückziehen von Artikeln oder sonstigen Inhalten durch die Anbieter begründet keine Kürzung oder Rückzahlung der vereinbarten Nutzungsgebühr.

## § 7 Anzeige von Rechtsverstößen

Kunden, die auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite Texte und/oder Bilder oder sonstige Inhalte entdecken, durch dessen Angebot ihre Rechte oder die Rechte Dritter verletzt werden, können dies TRAVEL-REPORTAGE.COM schriftlich oder per E-Mail (info@travel-reportage.com) mitteilen.

## § 8 Kosten und Zahlungsmodalitäten

1. Die Anmeldung zu der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite ist kostenlos, ebenso wie das Herunterladen von Texten und Bildern. Das Anbieten von Artikeln auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite ist kostenpflichtig. Die Nutzungsgebühren sind der jeweils gültigen Preisliste zu entnehmen. Maßgeblich für Berechnung ist die am Tag der Annahme eines Artikels zur Veröffentlichung auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite gültige Preisliste
2. Die Veröffentlichung von Texten und Bildern auf der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite erfolgt erst nach der vollständigen Bezahlung der Nutzungsgebühr.
3. Die Nutzungsgebühr wird auf der Preisliste als Netto-Betrag zuzüglich eventuell anfallender Steuern und Abgaben angegeben.
4. Anbieter von Texten und Bildern oder sonstigen Inhalten erhalten von TRAVEL-REPORTAGE.COM eine Rechnung im PDF-Format oder per Post an die im Profil des Kunden hinterlegte Adresse.

## § 9 Freistellung

Der Kunde stellt TRAVEL-REPORTAGE.COM von sämtlichen Ansprüchen frei, die andere Kunden oder sonstige Dritte gegenüber TRAVEL-REPORTAGE.COM geltend machen wegen einer Verletzung ihrer Rechte durch von dem Kunden in die TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite eingestellte Artikel oder sonstige Inhalte oder wegen dessen sonstiger Nutzung der TRAVEL-REPORTAGE.COM-Webseite. Der Kunde übernimmt die Kosten der notwendigen Rechtsverteidigung von TRAVEL-REPORTAGE.COM einschließlich sämtlicher Gerichts- und Anwaltskosten in gesetzlicher Höhe. Der Kunde ist verpflichtet, TRAVEL-REPORTAGE.COM für den Fall einer Inanspruchnahme durch Dritte unverzüglich, wahrheitsgemäß und vollständig alle Informationen zur Verfügung zu stellen, die für die Prüfung der Ansprüche und eine Verteidigung erforderlich sind.

## § 10 Haftung

1. Für durch grobe Fahrlässigkeit oder Vorsatz verursachte Schäden haftet TRAVEL-REPORTAGE.COM in unbegrenzter Höhe.
2. TRAVEL-REPORTAGE.COM haftet für leicht fahrlässig verursachte Schäden nur dann, wenn diese auf wesentliche Pflichtverletzungen zurückzuführen sind, die die Erreichung des Vertragszwecks gefährden, oder auf die Verletzung von Pflichten, deren Erfüllung die ordnungsgemäße Vertragsdurchführung erst ermöglicht.
3. In den Fällen des § 10 Ziffer 2 ist die Haftung auf den vertragstypischen, vorhersehbaren Schaden begrenzt. Dies gilt auch für Schäden, die durch grob fahrlässiges Verhalten eines Beauftragten oder Mitarbeiters von TRAVEL-REPORTAGE.COM verursacht wurden, der kein Organ oder leitender Angestellter von TRAVEL-REPORTAGE.COM ist.
4. In den in § 10 Ziffer 3 genannten Fällen besteht keine Haftung für mittelbare Schäden, Folgeschäden oder entgangenen Gewinn.
5. In den in § 10 Ziffer 3 genannten Fällen ist die Haftung der Höhe nach begrenzt auf den Wert der vom jeweiligen Kunden an TRAVEL-REPORTAGE.COM gezahlten Nutzungsgebühr.
6. In den in § 10 Ziffer 3 genannten Fällen verjähren Schadensersatzansprüche des Kunden nach zwei Jahren von dem Zeitpunkt an, in welchem der Anspruch entstanden ist und der Kunde Kenntnis davon erlangte. Ohne Rücksicht auf die Kenntnis des Kunden verjähren Schadensersatzansprüche jedoch spätestens drei Jahre nach dem schädigenden Ereignis.
7. Mit Ausnahme der Haftung nach dem Produkthaftungsgesetz, für einen Mangel nach Übernahme einer Garantie für die Beschaffenheit eines Produkts, bei arglistig verschwiegenen Mängeln und wegen der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit gelten die vorstehenden Haftungsbeschränkungen unabhängig von deren Rechtsgrund für alle Schadensersatzansprüche.
8. Die vorstehenden Haftungsbeschränkungen gelten auch im Falle etwaiger Schadensersatzansprüche des Kunden gegen Mitarbeiter oder Beauftragte von TRAVEL-REPORTAGE.COM.

## § 11 Schlussbestimmungen

1. Sämtliche Rechtsbeziehungen im Zusammenhang mit dem Nutzungsvertrag, einschließlich dieser AGB, richten sich ausschließlich nach dem materiellen Recht der Bundesrepublik Deutschland unter Ausschluss des UN-Kaufrechtsübereinkommens (CISG).

2. TRAVEL-REPORTAGE.COM ist berechtigt, mit einer Ankündigungsfrist von vier Wochen seine Rechte und Pflichten aus diesem Vertragsverhältnis ganz oder teilweise auf einen Dritten zu übertragen.
3. Sämtliche Erklärungen, die im Rahmen des mit TRAVEL-REPORTAGE.COM abgeschlossenen Nutzungsvertrages übermittelt werden, müssen in Schriftform oder per E-Mail erfolgen.
4. TRAVEL-REPORTAGE.COM behält sich das Recht vor, diese AGB zu ändern. Solche Änderungen werden den Kunden spätestens zwei Wochen vor Inkrafttreten per E-Mail mitgeteilt. Erfolgt kein Widerspruch des Kunden gegen die Geltung der neuen AGB innerhalb von zwei Wochen ab Empfang dieser E-Mail, so gelten sie als angenommen. Bei Bekanntgabe der neuen AGB wird erneut ein Hinweis auf die Bedeutung dieser Zweiwochenfrist erfolgen.
5. Ausschließlicher Gerichtsstand für sämtliche Streitigkeiten aus und im Zusammenhang mit diesem Nutzungsvertrag ist der Sitz von TRAVEL-REPORTAGE.COM. TRAVEL-REPORTAGE.COM ist berechtigt, ein Mitglied auch an seinem Sitz zu verklagen.

#### § 12 Salvatorische Klausel

Sollten einzelne Bestimmungen dieses Vertrages unwirksam sein oder werden, so berührt dies nicht die Wirksamkeit der verbleibenden Bestimmungen.